**Decreto federale
concernente due Accordi di riassicurazione
in materia di garanzia dei rischi delle esportazioni,
l'uno fra la Svizzera e la Francia,
l'altro fra la Svizzera e l'Austria**

del

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visti gli articoli 54 capoverso 1 e 166 capoverso 2 della Costituzione federale¹;
visto il messaggio allegato al Rapporto del 9 gennaio 2002² sulla politica economica
esterna 2001,

decreta:

Art. 1

¹ L'Accordo di riassicurazione reciproca tra l'Ufficio di garanzia dei rischi delle esportazioni, Zurigo, che agisce per la Confederazione Svizzera, e la Compagnie d'Assurance pour le Commerce Extérieur, Parigi, che agisce per conto dello Stato francese, è approvato (allegato 2).

² L'Accordo di riassicurazione reciproca tra l'Ufficio di garanzia dei rischi delle esportazioni, Zurigo, che agisce per la Confederazione Svizzera, e la società anonima austriaca Österreichische Kontrollbank AG, Vienna, che agisce per conto della Repubblica d'Austria, è approvato (allegato 3).

³ Il Consiglio federale è autorizzato a ratificare gli Accordi e a metterli in vigore.

Art. 2

Il presente decreto non sottostà al referendum.

3228

¹ RS 101

² FF 2002 1370